

Mias Annalas

Autor(en): **Cadruvi, Maria**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Annalas da la Societad Retorumantscha**

Band (Jahr): **125 (2012)**

PDF erstellt am: **21.07.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-323566>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Mias Annalas

Maria Cadruvi

Mes bab aveva tut ils Tschespets ed jau ma regord ch'el era losch da questa retscha. Annalas aveva el in tozzel, ma quai hai jau fatg persenn pir blier pli tard. Ch'i dat in summa las Annalas sun jau numnadamain vegnida conscianta pir cura ch'jau hai cumenzà a lavurar tar RTR ils onns 70 da l'ultim tschientaner. L'onn 1982 ha Andreas Joos, mes um, lantschà en sia chasa editura Octopus la restampa da l'entira Crestomazia Retorumantscha da Caspar Decurtins. La part da Schons che mancava en la Crestomazia originala ha el integrà en in agen tom da la restampa. Avant era il material rimnà en Val Schons cumpari «sulettamain» en las Annalas da 1919 e da 1929. Quest fatg ha sveglià noss interess per las Annalas ed il medem mument è naschì il giavisch da posseder questa retscha particulara da lura gia passa 90 cudeschs.

Il punct da partenza per vegnir ensemen cun l'entira chaussa èn stads ils 12 exemplars da mes bab ed in exemplar da mes tat da Medel. 14 da nossas Annalas han sin la cuverta originala il bul «Lucas Willy scolast Riein». El ans ha regalà tut las Annalas ch'el aveva – avant ch'el è i en chasa da vegls. Tar il DRG avain nus lura anc cumprà ils toms ch'eran gist venals là avant prest 30 onns ed il rest avain nus acquistà tar in antiquariat a Cuira. Las Annalas èn dal rest la suletta retscha cumpletta dad annuaris en nossa curuna da cudeschs. Far ina giada l'experiencescha da collecziunar in'entira retscha ans ha bastà! Il regl da posseder è stà pli grond ch'il gust ed il temp da leger.

Ma Esther Krättli, redactura da las Annalas, m'ha dà in impuls ussa senza vulair: L'impuls da prender regularmain in da quests cudeschs giu da curuna e leger lien. Jau hai fatg il quint: Sch'jau cumenz tar tom 1 e prend mintga glindesdi sco «cudesch da l'emna» in proxim tom en maun sche lura en dus onns e mez sun jau tras l'entira retscha. I na va betg per leger tut – ma almain sfegliar lien e sentir l'atmosfera da temps passads.

Cun l'emprim tom hai jau gia fatg amicizia. Jau hai gè il gaudi da leger il rumantsch unifitgà da J. A. Bühler. Jau hai era legì cun gust en il «dialect da Lansch» da «La tgora, tgi o mano il lauf aintan la trapla». E mia fantasia ha survegnì alas per sgular sur mar cura ch'jau hai studegià minuziusamain il «Register dels 372 commembers» ch'han survegnì l'emprima annada da las Annalas «in recompensa per lur contribuziun annuala da 5 fres.» Cadruvis n'era betg in sulet tranter ils emprims commembers! Persunas da Ruschein n'er betg, gnanc ina! Ma persunter hai jau chattà 18 commembers cun domicil a «Buenos Ayres» – tranter quels in Balzer, in Fontana ed in Pajarola. Tgi sa sin tge curuna da cudeschs che las Annalas da quels èn oz?